

2023年

6月

今月のキャンペーン

CAMPAIGN!

HAKUSUI

June



製品カタログ  
はこちら▼



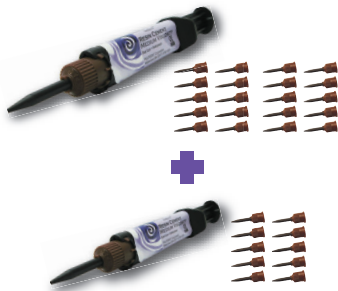
接着性レジンセメント

PULPDENT®

### エンブレイス レジンセメントキャンペーン

期間中、エンブレイスレジンセメント中粘度7g補充用(セト7g1本+チップ 20個入)にセト3.5g1本+チップ 10個入を増量して特別価格にてご提供します。

キャンペーン期間：2023.6/21 ~ 2023.8/18



#### 中粘度

ほどよいフローの  
ミディアムペースト

中粘度のほど良くわずかに硬めの  
フロー感。操作性に優れます。



- エンブレイス レジンセメント リフィル  
ミディアム 中粘度 (7g) …… 1 シリンジ
- オートミックスチップ 茶 …… 20 ケ

プラス

- エンブレイス レジンセメント リフィル  
ミディアム 中粘度 (3.5g) …… 1 シリンジ
- オートミックスチップ 茶 …… 10 ケ

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 14,400 円のところ

管理医療機器 医療機器認証番号 エンブレイス レジンセメント 222AGBZX00278000  
管理医療機器 医療機器届出番号 オートミックス チップ 27B1X00020222031

### 製品Q&Aページのご案内

白水貿易株式会社ホームページでは、  
LMシャープダイヤモンドに関して、よくあるご質問を掲載しています。  
詳しくはQRコードを読み取ってホームページにアクセスしてください。

Q&A

LMシャープダイヤモンドに関する  
よくある質問



LMSharpDiamond™



Q&Aはこちら

QRコードを  
Check!



その他、製品の使い方に関する動画もございますので、  
左のQRコードを読み取りLMシャープダイヤモンドの  
製品ページへアクセスしてください。

LM シャープダイヤモンド製品ページこちら

キャンペーン  
詳細チラシ▼



歯科用シャープニングフリーインストルメント



### LMシャープダイヤモンド2本組 キャンペーン

期間中、シャープダイヤモンドの2本組を特別価格にてご提供いたします。

キャンペーン期間：

2023.5/22 ~ 2023.7/20

同一品番

2本組  
キャンペーン



お得に買える  
チャンスです!

Special  
Sale!

LM シャープダイヤモンドは

シャープニングが

不要です

こんなお悩みのある方におすすめです!

- ・ 忙しくてシャープニングする時間がない
- ・ 原型を崩してしまい、寿命を短くしてしまう
- ・ シャープニングが苦手





超精密作業模型製作システム/高性能真空搅拌机/歯科用咬合器 AMANANGIRBACH

キャンペーン期間：  
2023.5/22 ~ 2023.8/18

### アマンギルバッハ クラシカル キャンペーン

期間中、ジロフォームピンドリル(スターターキット付)、スマートミックスX2、アーテックス咬合器(モデルプレートCバージョンをセット)を特別価格にてご提供いたします。

石膏の膨張を補正し、**超精密**な可撤式作業用模型の製作を可能にしたシステムインプラント模型製作に最適

★スターターキット付き! /

**特別価格** でご提供いたします

標準価格 **620,000円** のところ

ジロフォーム ピンドリル

※モデルプレートCバージョンをセットにして特別価格にてご提供いたします。

|  |  |
|--|--|
| <p><b>アーテックスCR</b></p> <p>モデルプレートCバージョン</p> <p><b>特別価格</b> でご提供いたします</p> <p>標準価格 <b>369,900円</b> のところ</p>                            | <p><b>アーテックスCPR</b></p> <p>モデルプレートCバージョン</p> <p><b>特別価格</b> でご提供いたします</p> <p>標準価格 <b>284,900円</b> のところ</p> |
| <p><b>アーテックスCT</b></p> <p>モデルプレートCバージョン</p> <p><b>特別価格</b> でご提供いたします</p> <p>標準価格 <b>164,900円</b> のところ</p>                            | <p><b>アーテックスCN</b></p> <p>モデルプレートCバージョン</p> <p><b>特別価格</b> でご提供いたします</p> <p>標準価格 <b>119,900円</b> のところ</p>  |
| <p><b>アーテックスBN</b></p> <p>モデルプレートCバージョン</p> <p>※BNタイプのみカーボン製ではありません</p> <p><b>特別価格</b> でご提供いたします</p> <p>標準価格 <b>86,900円</b> のところ</p> |  |

- カーボン製で安定感に優れた軽量のハイテク素材を採用
- スクリューを使用しないマグネットシステム
- 大きな作業スペース126mm(※後方から見た顎間距離)
- 精度が高く、再現性に優れたセントリックロック
- 各咬合器間の高い互換性を得ることが可能

医療機器届出番号 アーテックス咬合器 27B1X00020220065 一般医療機器

#### 簡単な操作で様々な材料をスピーディーに攪拌

|   |  |
|---|--|
| <p>スマートミックス X2<br/>500mL羽根/ボウル付</p> <p>500mLボウル</p> <p><b>特別価格</b> でご提供いたします</p> <p>標準価格 <b>480,000円</b> のところ</p> | <p>スマートミックス X2<br/>500mL羽根/ボウル/スタンド付</p> <p>500mLボウル</p> <p><b>特別価格</b> でご提供いたします</p> <p>標準価格 <b>540,000円</b> のところ</p> |
|---|--|

医療機器届出番号 スマートミックス X2 27B1X00020221153 一般医療機器



印象材自動練和器 MIKRONA Swiss Dental Technology

### マイクロナミキサー II キャンペーン

期間中、マイクロナミキサー1台にマイクロナ計量器1個をセットにして、特別価格にてご提供いたします。

キャンペーン期間：2023.5/22 ~ 2023.7/20

アルギン酸印象材を均質に！  
ラクラク練和！

標準価格 **279,100円** のところ

**特別価格** でご提供いたします

マイクロナミキサー II    マイクロナ計量器小 500mL

簡単    スピーディー    気泡なし

#### アルジネート印象材を簡単操作で均質に!!

手練和

印象材の仕上がりが比べてください

マイクロナミキサー II 使用

医療機器届出番号 ミクロナ ミキサー II 27B1X00020230006 一般医療機器



超親水性付加重合型シリコーン印象材

### パナジル ジャンボカートリッジ (器械練和) キャンペーン

パナジルPK4、PK5、PK8の各セットを特別価格にてご提供いたします。

キャンペーン期間：2023.5/22 ~ 2023.7/20

精密印象がボタン押すだけでラクラク!

|   |  |   |
|---|--|---|
| <p><b>PK4</b> set</p> <p>器械練和型のトレー材。印象材とチップのセット!</p> <p>パナジル トレーソフト ジャンボカートリッジ イントロセット</p> <p>ジャンボカートリッジ 380mL <b>2本</b></p> <p>ダイナミックミキサー <b>ダークブルー 10本</b></p> <p><b>特別価格</b> でご提供いたします</p> <p>標準価格 <b>42,500円</b> のところ</p> | <p><b>PK5</b> set</p> <p>器械練和型のトレー材。印象材だけが入ってお得!</p> <p>パナジル トレーソフト ジャンボカートリッジ リフィル</p> <p>ジャンボカートリッジ 380mL <b>3本</b></p> <p><b>特別価格</b> でご提供いたします</p> <p>標準価格 各 <b>50,700円</b> のところ</p> | <p><b>PK8</b> set</p> <p>1種類の粘稠度のみで印象採得可能な器械型。チップなし</p> <p>パナジル モノフェーズ ミディアム ジャンボカートリッジ リフィル</p> <p>ジャンボカートリッジ 380mL <b>3本</b></p> <p><b>特別価格</b> でご提供いたします</p> <p>標準価格 各 <b>50,700円</b> のところ</p> |
|---|--|---|

医療機器届出番号 220AGBZX000287000、221AGBZX000236000、224AGBZX00101000 管理医療機器  
医療機器届出番号 27B1X00020220062 一般医療機器



製品カタログはこちら▼



歯科用レジンセメント

premier

インプラントセメント キャンペーン

インプラントセメントスタンダードパック1セット(セメント5mL 1本/チップ茶白10ヶ入)に、インプラントセメントミニ(2.5mL)1本とチップ茶白5ヶをセットにして、増量特別セット価格にてご提供します。

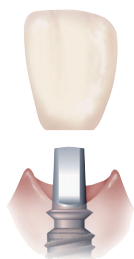
キャンペーン期間：2023.5/22 ~ 2023.7/20

スタンダードパック



特別価格  
でご提供いたします

標準価格 13,350 円のところ



しっかりと合着・維持  
撤去操作が簡便

外したい時に  
外せる!  
インプラント用セメント

管理医療機器 医療機器認証番号 インプラントセメント 224AGBZX00018000

製品カタログはこちら▼



ポーセレンファーンズ/プレスファーンズ/ジルコニアシタリング焼結ファーンズ VITA

ビタ バキュマット6000M/6000MP  
ビタ ジルコマット6100MS キャンペーン

期間中、バキュマット6000Mまたは6000MPとvPadコンフォート2、バキュームポンプをセットに、さらにジルコマット6100MSとvPadコンフォート2をセットにして特別価格にてご提供いたします。

キャンペーン期間：2023.4/21 ~ 2023.7/20

ポーセレンファーンズ Compact  
バキュマット6000M

近代的なデザイン。コンパクトで使い易く、バワフルなポーセレンファーンズです。



プレスファーンズ Stylish  
バキュマット6000MP

市場にある全ての陶材を通常焼成とプレスができる多機能プレスファーンズ。



ジルコニアシタリング(焼結)ファーンズ Easy  
ジルコマット 6100MS

ポティサイズがコンパクト、広い焼結スペース、特殊プログラムができるシタリングファーンズ。



一般医療機器 医療機器届出番号 バキュマット6 0 0 0 M 27B1X00020223010/  
バキュマット6 0 0 0 MP 27B1X00020223011/ジルコマット6 1 0 0 MS 27B1X00020301006

製品カタログはこちら▼



デジタルシェード自動測色計

VITA

ビタ イージーシェードV  
キャンペーン

期間中、ビタ イージーシェードVを特別価格にてご提供いたします。

キャンペーン期間：2023.4/21 ~ 2023.7/20



天然歯、ブリーチ歯、セラミック  
修復物の歯面にあてるだけで  
シェードを自動的に測定

簡単に正確な  
シェードテイキングが  
できる!!

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 360,000 円のところ



ビタ イージーシェードV

キャンペーン詳細チラシ▼



デンタル歯ブラシ(歯科医院専売品)

HAKUSUI

マイクロデントネーム入れ無料  
キャンペーン

期間中、1箱ご購入でネーム印刷代が無料です。また、3箱以上ご購入でネーム印刷代・初回版代 4,000円が無料です。

キャンペーン期間：2023.4/21 ~ 2023.6/20

- 通常
- ①ネーム印刷代  
:1本につき¥5  
(オーダーごとに必要です。  
ご注文単位:1箱/200本)
  - ②初回版代: ¥4,000  
(2回目からは無料です)



ネーム入れ例

文字の色は **ゴールド** になります  
ネーム入れはご注文を頂いてから  
**約3週間**でお届けいたします

(電話番号を入れる場合)番号の前に、TELか☎のマークを入れることができます

のところ、セール期間中に

- 1箱(200本入)以上ご注文頂きますと...
- ①ネーム印刷代(1本につき5円)・・・無料
  - ②初回版代(4,000円)のみ・・・有料
- 3箱(200本入×3)以上ご注文頂きますと...
- ①ネーム印刷代(1本につき5円)・・・無料
  - ②初回版代(4,000円)・・・無料

- #032/#231/#232/#431/#432  
標準医院価格 (1本単価) ¥110
- #531/#532  
標準医院価格 (1本単価) ¥130

- 白水デンタルクリニック  
☎06-6396-4400
- 白水歯科医院 TEL06-6396-4400



製品カタログ

はこちら▼



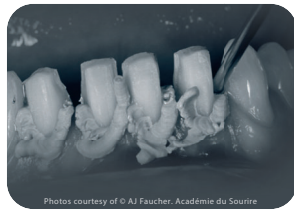
医薬品含有歯肉圧排材料



### エキスパジル キャンペーン

期間中、エキスパジルミニキット+カートリッジ  
6本入りを特別セット価格にてご提供いたします。

キャンペーン期間：2023.3/22 ~ 2023.6/20



天然歯、審美的な補綴物  
どちらにも使用できる  
効果的で組織を傷つけない歯肉圧排

### エキスパジル ミニキット

<セット内容>

アプリケーター (ガン) \_\_\_\_\_ 1ヶ  
カートリッジ \_\_\_\_\_ 6本  
カニューレ \_\_\_\_\_ 12本



カートリッジ (6本 / 1箱)



特別価格  
でご提供いたします

標準価格 76,000円相当のところ

高度医療機器 医療機器承認番号 エクスパジル 22000BZX01153000

歯肉圧排綿糸



### ジンジパックコード キャンペーン

期間中、ジンジパックコード1瓶に同サイズの  
ジンジパックコード1瓶をセットにし、特別価格にて  
ご提供いたします。

キャンペーン期間：2023.3/22 ~ 2023.6/20



2瓶  
特別  
セット

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 7,200円相当のところ



より糸仕様

SOFT-TWIST

- #1 (細/φ0.6mm)
- #2 (中細/φ1.4mm)
- #3 (太/φ1.6mm)
- 極太 (φ1.7mm)



メーカー史上、  
1瓶最長274cmの内容量!

薬液含有 全長274cm イージーカット

塩酸アドレナリン含有の100%コットン糸を使用。  
選べる4種類の直径。容量は274cmとロング。

「SOFT-TWIST (より糸)」は、形態の柔軟性に優れた仕様です。

高度医療機器 医療機器承認番号 ジンジパック 22000BZX01139000

## HAKUSUI NEWS

白水からのお知らせ

白水公式SNS

友だち登録やフォローをして  
最新の情報をゲットしよう!

LINE



友達登録をして  
最新の情報をゲットしよう!

HAKUSUI trading

Instagram



@hakusui\_trading

Facebook



@hakusui

キャンペーン情報、商品情報、最新セミナー 続々配信中!

メールマガジンに登録して  
お得な情報・お役立ち情報をゲット!

白水メールマガジンでは、メルマガ動画の配信や、  
新しいキャンペーンやセミナー情報をお届けしています!

メルマガ動画配信



動画の詳しい内容は、  
メルマガジンで公開中です!

たくさんの  
動画コンテンツも  
配信中!

白水メールマガジン登録フォームはこちらから

弊社製品やセミナー・ウェビナーに関する  
最新情報をお届けします。

<https://www.hakusui-trading.co.jp/magazine/>



記載価格は全て税別です。

LMシャープダイヤモンド グレーシーキュレット #1-2  
使い方動画をご覧ください!



おすすめ



Check!

動画をご覧になれる方は  
QRコードを読み取って  
ご覧ください。

<https://vimeo.com/684092855>

## 白水貿易株式会社

【札幌営業所】〒064-0824 札幌市中央区北4条西20-2-1 Nord 420BLD1階 TEL(011)616-5814  
 【関東北営業所】〒336-0017 さいたま市南区南浦和3-34-2 TEL(048)884-3951  
 【東京支店】〒101-0052 東京都千代田区神田小川町1-11 千代田小川町クロス12階 TEL(03)5217-4618  
 【名古屋営業所】〒464-0075 名古屋市千種区内山3-10-17 今池セントラルビル2階 TEL(052)733-1877  
 【大阪本社】〒532-0033 大阪府大阪市淀川区新高1-1-15 TEL(06)6396-4400  
 【広島営業所】〒732-0804 広島市南区西盤屋3-2-1 白鷗ビル1階 TEL(082)207-2870  
 【福岡営業所】〒812-0013 福岡市博多区博多駅東2-18-30 八重洲博多ビル5階 TEL(092)432-4618  
<https://www.hakusui-trading.co.jp/>

2023.06.P21,000 K02